



Broj: 02-1-44-80/24.  
Sarajevo, 12. 03. 2024. godine

Na osnovu člana 69. Zakona o visokom obrazovanju („Službene novine Kantona Sarajevo“, 36/22), te člana 113. Statuta Univerziteta u Sarajevu, broj: 01-14-35-1/23 od 26. 07. 2023. godine, kao i člana 13. Pravilnika o izdavačkoj djelatnosti Orijetalnog instituta Univerziteta u Sarajevu, broj: 02-637-1/18 od 04. 10. 2018. godine, uz mišljenje Sekretara Univerziteta u Sarajevu – Orijetalnog instituta (po ovlaštenju) koje u skladu sa Instrukcijom Generalnog sekretara (donesenom na prijedlog Kolegija sekretara) čini sastavni dio Prijedloga Odluke, broj: 0105-657-2/24 od 24. 01. 2024. godine, Vijeće Univerziteta u Sarajevu – Orijetalnog instituta je na 16. redovnoj sjednici Vijeća održanoj 12. 03. 2024. godine donijelo *s l j e d e ć u*

### ODLUKU

*o usvajanju recenzija*

#### I.

Usvaja se recenzija **dr. Berina Bajrića**, višeg naučnog saradnika Univerziteta u Sarajevu – Orijetalnog instituta za synopsis novog istraživačkog projekta Univerziteta u Sarajevu – Orijetalnog instituta pod nazivom: *Šarh qašīda fī yawm al-ašūra Muḥammeda Ḥilmīje Gore Sarajlije iz 19. stoljeća – autorice dr. Dželile Babović*, više naučne saradnice Univerziteta u Sarajevu – Orijetalnog instituta.

#### II.

Ova Odluka stupa na snagu danom donošenja.

### Obrazloženje

Shodno nadležnostima Vijeća Univerziteta u Sarajevu – Orijetalnog instituta utvrđenih članom 69. Zakona o visokom obrazovanju („Službene novine Kantona Sarajevo“, 36/22), te članom 113. Statuta Univerziteta u Sarajevu, broj: 01-14-35-1/23 od 26. 07. 2023. godine, Vijeće Univerziteta u Sarajevu – Orijetalnog instituta je na 16. redovnoj sjednici održanoj 12. 03. 2024. godine, donijelo je odluku kao u dispozitivu.

Univerzitet u Sarajevu – Orijetalni institut

Dr. s [redacted] sjedavajući Vijeća  
Univerziteta u Sarajevu – Orijetalnog instituta

Sekretar po ovlaštenju, potvrđuje da je Prijedlog Odluke je usklađen sa Zakonom o visokom obrazovanju/ Zakonom o naučnoistraživačkoj djelatnosti i Statutom Univerziteta u Sarajevu, te da je Vijeće Univerziteta u Sarajevu – Orijetalnog instituta na osnovu odredbi člana 69. Zakona o visokom obrazovanju („Službene novine Kantona Sarajevo“, 36/22), te člana 113. Statuta Univerziteta u Sarajevu, nadležno za donošenje iste.

Saglasna: Belma Hajradinović, MA prava – sekretar po ovlaštenju (na osnovu Rješenja Rektora Univerziteta u Sarajevu o raspoređivanu radnika na [redacted] Univerziteta u Sarajevu – Orijetalnog instituta, broj: 0101-262/24 od 10. 01. 2024. godine).

Dostaviti:

- Dokumentacija Vijeća (imenovanom u elektronskoj formi)
- Arhiva

Univerzitet u Sarajevu – Orijetalni institut; Zmaja od Bosne, Kampus Univerziteta, 71000 Sarajevo; Bosna i Hercegovina, telefon: 00387 33 225 353 email: [ois@bih.net.ba](mailto:ois@bih.net.ba); [ois@ois.unsa.ba](mailto:ois@ois.unsa.ba)



Broj: 02-1-44-80-1/24.  
Sarajevo, 12. 03. 2024. godine

Na osnovu člana 69. Zakona o visokom obrazovanju („Službene novine Kantona Sarajevo“, 36/22), te člana 113. Statuta Univerziteta u Sarajevu, broj: 01-14-35-1/23 od 26. 07. 2023. godine, kao i člana 13. Pravilnika o izdavačkoj djelatnosti Orientalnog instituta Univerziteta u Sarajevu, broj: 02-637-1/18 od 04. 10. 2018. godine, uz mišljenje Sekretara Univerziteta u Sarajevu – Orientalnog instituta (po ovlaštenju) koje u skladu sa Instrukcijom Generalnog sekretara (donesenom na prijedlog Kolegija sekretara) čini sastavni dio Prijedloga Odluke, broj: 0105-657-2/24 od 24. 01. 2024. godine, Vijeće Univerziteta u Sarajevu – Orientalnog instituta je na 16. redovnoj sjednici Vijeća održanoj 12. 03. 2024. godine donijelo *sljedeću*

### ODLUKU

*o usvajanju recenzija*

#### I.

Usvaja se recenzija **dr. Madžide Mašić**, više naučne saradnice Univerziteta u Sarajevu – Orientalnog instituta za sinopsis novog istraživačkog projekta Univerziteta u Sarajevu – Orientalnog instituta pod nazivom: *Šarḥ qaṣīda fī yawm al-ašūra Muḥammeda Ḥilmīje Gore Sarajlije iz 19. stoljeća – autorice dr. Dželile Babović*, više naučne saradnice Univerziteta u Sarajevu – Orientalnog instituta.

#### II.

Ova Odluka stupa na snagu danom donošenja.

### Obrazloženje

Shodno nadležnostima Vijeća Univerziteta u Sarajevu – Orientalnog instituta utvrđenih članom 69. Zakona o visokom obrazovanju („Službene novine Kantona Sarajevo“, 36/22), te članom 113. Statuta Univerziteta u Sarajevu, broj: 01-14-35-1/23 od 26. 07. 2023. godine, Vijeće Univerziteta u Sarajevu – Orientalnog instituta je na 16. redovnoj sjednici održanoj 12. 03. 2024. godine, donijelo odluku kao u dispozitivu.

Univerzitet u Sarajevu – Orientalni institut

Dr. [REDACTED] predsjedavajući Vijeća  
Univerziteta u Sarajevu – Orientalnog instituta

Sekretar po ovlaštenju, potvrđuje da je Prijedlog Odluke je usklađen sa Zakonom o visokom obrazovanju/ Zakonom o naučnoistraživačkoj djelatnosti i Statutom Univerziteta u Sarajevu, te da je Vijeće Univerziteta u Sarajevu – Orientalnog instituta na osnovu odredbi člana 69. Zakona o visokom obrazovanju („Službene novine Kantona Sarajevo“, 36/22), te člana 113. Statuta Univerziteta u Sarajevu nadležno za donošenje iste.

Saglasna: Belma Hajra [REDACTED] tar po ovlaštenju (na osnovu Rješenja Rektora Univerziteta u Sarajevu o raspoređivanu radnika [REDACTED] a Univerziteta u Sarajevu – Orientalnog instituta, broj: 0101-262/24 od 10. 01. 2024. godine).

Dostaviti:

- Dokumentacija Vijeća (imenovanoj u elektronskoj formi)
- Arhiva

Univerzitet u Sarajevu – Orientalni institut; Zmaja od Bosne, Kampus Univerziteta, 71000 Sarajevo; Bosna i Hercegovina, telefon: 00387 33 225 353 email: ois@bih.net.ba; ois@ois.unsa.ba





Broj: 02-1-44-80-1-1/24  
Sarajevo, 12. 03. 2024. godine

Na osnovu člana 69. Zakona o visokom obrazovanju („Službene novine Kantona Sarajevo“, 36/22), te člana 113. Statuta Univerziteta u Sarajevu, broj: 01-14-35-1/23 od 26. 07. 2023. godine, kao i člana 13. Pravilnika o izdavačkoj djelatnosti Orientalnog instituta Univerziteta u Sarajevu, broj: 02-637-1/18 od 04. 10. 2018. godine, uz mišljenje Sekretara Univerziteta u Sarajevu – Orientalnog instituta (po ovlaštenju) koje u skladu sa Instrukcijom Generalnog sekretara (donesenom na prijedlog Kolegija sekretara) čini sastavni dio Prijedloga Odluke, broj: 0105-657-2/24 od 24. 01. 2024. godine, Vijeće Univerziteta u Sarajevu – Orijetalnog instituta je na 16. redovnoj sjednici Vijeća održanoj 12. 03. 2024. godine donijelo *s l j e d e ć u*

### ODLUKU

*o usvajanju recenzija*

#### I.

Usvaja se recenzija **dr. Amine Šiljak Jesenković**, više naučne saradnice Univerziteta u Sarajevu – Orientalnog instituta za sinopsis novog istraživačkog projekta Univerziteta u Sarajevu – Orientalnog instituta pod nazivom: *Silsilat al-muqarrabīn wa manāqib al-muttaqīn, (Rodoslov bogougodnika i biografije pobožnih) Munīrīja Belgrāđija: Spomenice sufijskih prvaka kao izvori za proučavanje duhovne povijesti – autorice dr. Madžide Mašić*, više naučne saradnice Univerziteta u Sarajevu – Orientalnog instituta.

#### II.

Ova Odluka stupa na snagu danom donošenja.

### Obrazloženje

Shodno nadležnostima Vijeća Univerziteta u Sarajevu – Orientalnog instituta utvrđenih članom 69. Zakona o visokom obrazovanju („Službene novine Kantona Sarajevo“, 36/22), te članom 113. Statuta Univerziteta u Sarajevu, broj: 01-14-35-1/23 od 26. 07. 2023. godine, Vijeće Univerziteta u Sarajevu – Orientalnog instituta je na 16. redovnoj sjednici održanoj 12. 03. 2024. godine, donijelo odluku kao u dispozitivu.

Univerzitet u Sarajevu – Orientalni institut

Dr. [redacted] predsjedavajući Vijeća  
Univerziteta u Sarajevu – Orientalnog instituta

Sekretar po ovlaštenju, potvrđuje da je Prijedlog Odluke je usklađen sa Zakonom o visokom obrazovanju, Zakonom o naučnoistraživačkoj djelatnosti i Statutom Univerziteta u Sarajevu, te da je Vijeće Univerziteta u Sarajevu – Orientalnog instituta na osnovu odredbi člana 69. Zakona o visokom obrazovanju („Službene novine Kantona Sarajevo“, 36/22), te člana 113. Statuta Univerziteta u Sarajevu nadležno za donošenje iste.

Saglasna: Belma Hajradinović, MA prava – sekretar po ovlaštenju (na osnovu Rješenja Rektora Univerziteta u Sarajevu o raspoređivanu radnika na radnom mjestu: Sekretara Univerziteta u Sarajevu – Orijetalnog instituta, broj: 0101-262/24 od 10. 01. 2024. godine).

Dostaviti:

- Dokumentacija Vijeća (imenovanoj u elektronskoj formi)
- Arhiva

Univerzitet u Sarajevu – Orientalni institut; Zmaja od Bosne, Kampus Univerziteta, 71000 Sarajevo; Bosna i Hercegovina, telefon: 00387 33 225 353 email: [ois@bih.net.ba](mailto:ois@bih.net.ba); [ois@ois.unsa.ba](mailto:ois@ois.unsa.ba)



Broj: 02-1-44-80-1-2/24.  
Sarajevo, 12. 03. 2024. godine

Na osnovu člana 69. Zakona o visokom obrazovanju („Službene novine Kantona Sarajevo“, 36/22), te člana 113. Statuta Univerziteta u Sarajevu, broj: 01-14-35-1/23 od 26. 07. 2023. godine, kao i člana 13. Pravilnika o izdavačkoj djelatnosti Orijetalnog instituta Univerziteta u Sarajevu, broj: 02-637-1/18 od 04. 10. 2018. godine, uz mišljenje Sekretara Univerziteta u Sarajevu – Orijetalnog instituta (po ovlaštenju) koje u skladu sa Instrukcijom Generalnog sekretara (donesenom na prijedlog Kolegija sekretara) čini sastavni dio Prijedloga Odluke, broj: 0105-657-2/24 od 24. 01. 2024. godine, Vijeće Univerziteta u Sarajevu – Orijetalnog instituta je na 16. redovnoj sjednici Vijeća održanoj 12. 03. 2024. godine donijelo *sljedeću*

### ODLUKU

*o usvajanju recenzija*

#### I.

Usvaja se recenzija **dr. Adnana Kadrića**, naučnog savjetnika Univerziteta u Sarajevu – Orijetalnog instituta za sinopsis novog istraživačkog projekta Univerziteta u Sarajevu – Orijetalnog instituta pod nazivom: *Silsilat al-muqarrabīn wa manāqib al-muttaqīn, (Rodoslov bogougodnika i biografije pobožnih) Munīrija Belgrādija: Spomenice sufijskih prvaka kao izvori za proučavanje duhovne povijesti – autorice dr. Madžide Mašić*, više naučne saradnice Univerziteta u Sarajevu – Orijetalnog instituta.

#### II.

Ova Odluka stupa na snagu danom donošenja.

### Obrazloženje

Shodno nadležnostima Vijeća Univerziteta u Sarajevu – Orijetalnog instituta utvrđenih članom 69. Zakona o visokom obrazovanju („Službene novine Kantona Sarajevo“, 36/22), te članom 113. Statuta Univerziteta u Sarajevu, broj: 01-14-35-1/23 od 26. 07. 2023. godine, Vijeće Univerziteta u Sarajevu – Orijetalnog instituta je na 16. redovnoj sjednici održanoj 12. 03. 2024. godine, donijelo odluku kao u dispozitivu.

Univerzitet u Sarajevu – Orijetalni institut

Dr. [REDACTED] predsjedavajući Vijeća  
Univerziteta u Sarajevu – Orijetalnog instituta

Sekretar po ovlaštenju, potvrđuje da je Prijedlog Odluke je usklađen sa Zakonom o visokom obrazovanju/ Zakonom o naučnoistraživačkoj djelatnosti i Statutom Univerziteta u Sarajevu, te da je Vijeće Univerziteta u Sarajevu – Orijetalnog instituta na osnovu odredbi člana 69. Zakona o visokom obrazovanju („Službene novine Kantona Sarajevo“, 36/22), te člana 113. Statuta Univerziteta u Sarajevu nadležno za donošenje iste.

Saglasna: Belma Hajradinović, MA prava – sekretar po ovlaštenju (na osnovu Rješenja Rektora Univerziteta u Sarajevu o raspoređivanu radnika [REDACTED] Univerziteta u Sarajevu – Orijetalnog instituta, broj: 0101-262/24 od 10. 01. 2024. godine).

Dostaviti:

- Dokumentacija Vijeća (imenovanom u elektronskoj formi)
- Arhiva

Univerzitet u Sarajevu – Orijetalni institut; Zmaja od Bosne, Kampus Univerziteta, 71000 Sarajevo; Bosna i Hercegovina, telefon: 00387 33 225 353 email: [ois@bih.net.ba](mailto:ois@bih.net.ba); [ois@ois.unsa.ba](mailto:ois@ois.unsa.ba)





Broj: 02-1-44-80-2-1/24  
Sarajevo, 12. 03. 2024. godine

Na osnovu člana 69. Zakona o visokom obrazovanju („Službene novine Kantona Sarajevo“, 36/22), te člana 113. Statuta Univerziteta u Sarajevu, broj: 01-14-35-1/23 od 26. 07. 2023. godine, kao i člana 13. Pravilnika o izdavačkoj djelatnosti Orijetalnog instituta Univerziteta u Sarajevu, broj: 02-637-1/18 od 04. 10. 2018. godine, uz mišljenje Sekretara Univerziteta u Sarajevu – Orijetalnog instituta (po ovlaštenju) koje u skladu sa Instrukcijom Generalnog sekretara (donesenom na prijedlog Kolegija sekretara) čini sastavni dio Prijedloga Odluke, broj: 0105-657-2/24 od 24. 01. 2024. godine, Vijeće Univerziteta u Sarajevu – Orijetalnog instituta je na 16. redovnoj sjednici Vijeća održanoj 12. 03. 2024. godine donijelo *sljedeću*

### ODLUKU

*o usvajanju recenzija*

I.

Usvaja se recenzija **dr. Muamera Hodžića**, višeg naučnog saradnika Univerziteta u Sarajevu – Orijetalnog instituta za sinopsis novog istraživačkog projekta Univerziteta u Sarajevu – Orijetalnog instituta pod nazivom: *Sidžil tuzlanskog kadije 1162-1168 / 1748-1754. godine – autora mr. Nihada Dostovića*, višeg stručnog saradnika Univerziteta u Sarajevu – Orijetalnog instituta.

II.

Ova Odluka stupa na snagu danom donošenja.

### Obrazloženje

Shodno nadležnostima Vijeća Univerziteta u Sarajevu – Orijetalnog instituta utvrđenih članom 69. Zakona o visokom obrazovanju („Službene novine Kantona Sarajevo“, 36/22), te članom 113. Statuta Univerziteta u Sarajevu, broj: 01-14-35-1/23 od 26. 07. 2023. godine, Vijeće Univerziteta u Sarajevu – Orijetalnog instituta je na 16. redovnoj sjednici održanoj 12. 03. 2024. godine, donijelo odluku kao u dispozitivu.

Univerzitet u Sarajevu – Orijetalni institut

Dr. [REDACTED] predsjedavajući Vijeća  
Univerziteta u Sarajevu – Orijetalnog instituta

Sekretar po ovlaštenju, potvrđuje da je Prijedlog Odluke je uskladen sa Zakonom o visokom obrazovanju/ Zakonom o naučnoistraživačkoj djelatnosti i Statutom Univerziteta u Sarajevu, te da je Vijeće Univerziteta u Sarajevu – Orijetalnog instituta na osnovu odredbi člana 69. Zakona o visokom obrazovanju („Službene novine Kantona Sarajevo“, 36/22), te člana 113. Statuta Univerziteta u Sarajevu nadležno za donošenje iste.

Saglasna: Belma Hajradinović, MA prava – sekretar po ovlaštenju (na osnovu Rješenja Rektora Univerziteta u Sarajevu o raspoređivanu radnika na radnom mjestu: Sekretar Univerziteta u Sarajevu – Orijetalnog instituta, broj: 0101-262/24 od 10. 01. 2024. godine).

Dostaviti:

- Dokumentacija Vijeća (imenovanom u elektronskoj formi)
- Arhiva

Univerzitet u Sarajevu – Orijetalni institut; Zmaja od Bosne, Kampus Univerziteta, 71000 Sarajevo; Bosna i Hercegovina, telefon: 00387 33 225 353 email: ois@bih.net.ba; ois@ois.unsa.ba



Broj: 02-1-44-80-2-2/24  
Sarajevo, 12. 03. 2024. godine

Na osnovu člana 69. Zakona o visokom obrazovanju („Službene novine Kantona Sarajevo“, 36/22), te člana 113. Statuta Univerziteta u Sarajevu, broj: 01-14-35-1/23 od 26. 07. 2023. godine, kao i člana 13. Pravilnika o izdavačkoj djelatnosti Orijetalnog instituta Univerziteta u Sarajevu, broj: 02-637-1/18 od 04. 10. 2018. godine, uz mišljenje Sekretara Univerziteta u Sarajevu – Orijetalnog instituta (po ovlaštenju) koje u skladu sa Instrukcijom Generalnog sekretara (donesenom na prijedlog Kolegija sekretara) čini sastavni dio Prijedloga Odluke, broj: 0105-657-2/24 od 24. 01. 2024. godine, Vijeće Univerziteta u Sarajevu – Orijetalnog instituta je na 16. redovnoj sjednici Vijeća održanoj 12. 03. 2024. godine donijelo *s l j e d e ć u*

### ODLUKU

*o usvajanju recenzija*

I.

Usvaja se recenzija **dr. Aladina Husića**, naučnog savjetnika Univerziteta u Sarajevu – Orijetalnog instituta za sinopsis novog istraživačkog projekta Univerziteta u Sarajevu – Orijetalnog instituta pod nazivom: *Sidžil tuzlanskog kadije 1162-1168 / 1748-1754. godine – autora mr. Nihada Dostovića*, višeg stručnog saradnika Univerziteta u Sarajevu – Orijetalnog instituta.

II.

Ova Odluka stupa na snagu danom donošenja.

### *Obrazloženje*

Shodno nadležnostima Vijeća Univerziteta u Sarajevu – Orijetalnog instituta utvrđenih članom 69. Zakona o visokom obrazovanju („Službene novine Kantona Sarajevo“, 36/22), te članom 113. Statuta Univerziteta u Sarajevu, broj: 01-14-35-1/23 od 26. 07. 2023. godine, Vijeće Univerziteta u Sarajevu – Orijetalnog instituta je na 16. redovnoj sjednici održanoj 12. 03. 2024. godine, donijelo odluku kao u dispozitivu.

Univerzitet u Sarajevu – Orijetalni institut

Dr. s [redacted] predsjedavajući Vijeća  
Univerziteta u Sarajevu – Orijetalnog instituta

Sekretar po ovlaštenju, potvrđuje da je Prijedlog Odluke je usklađen sa Zakonom o visokom obrazovanju/ Zakonom o naučnoistraživačkoj djelatnosti i Statutom Univerziteta u Sarajevu, te da je Vijeće Univerziteta u Sarajevu – Orijetalnog instituta na osnovu odredbi člana 69. Zakona o visokom obrazovanju („Službene novine Kantona Sarajevo“, 36/22), te člana 113. Statuta Univerziteta u Sarajevu nadležno za donošenje iste.

Saglasna: Belma Hajradinović, MA prava – sekretar po ovlaštenju (na osnovu Rješenja Rektora Univerziteta u Sarajevu o raspoređivanu radnika na radnom mjestu: Sekretara Univerziteta u Sarajevu – Orijetalnog instituta, broj: 0101-262/24 od 10. 01. 2024. godine).

Dostaviti:

- Dokumentacija Vijeća (imenovanom u elektronskoj formi)
- Arhiva

Univerzitet u Sarajevu – Orijetalni institut; Zmaja od Bosne, Kampus Univerziteta, 71000 Sarajevo; Bosna i Hercegovina, telefon: 00387 33 225 353 email: ois@bih.net.ba; ois@ois.unsa.ba





Broj: 02-1-44-80-3/24.  
Sarajevo, 12. 03. 2024. godine

Na osnovu člana 69. Zakona o visokom obrazovanju („Službene novine Kantona Sarajevo“, 36/22), te člana 113. Statuta Univerziteta u Sarajevu, broj: 01-14-35-1/23 od 26. 07. 2023. godine, uz mišljenje Sekretara Univerziteta u Sarajevu – Orijeentalnog instituta (po ovlaštenju) koje u skladu sa Instrukcijom Generalnog sekretara (donesenom na prijedlog Kolegija sekretara) čini sastavni dio Prijedloga Odluke, broj: 0105-657-2/24 od 24. 01. 2024. godine, Vijeće Univerziteta u Sarajevu – Orijeentalnog instituta je na 16. redovnoj sjednici Vijeća održanoj 12. 03. 2024. godine donijelo *s l j e d e ć u*

### ODLUKU

I.

Utvrđuje se Plan rada Univerziteta u Sarajevu – Orijeentalnog instituta za 2024. godinu.

II.

Ova Odluka stupa na snagu danom donošenja.

### Obrazloženje

Shodno nadležnostima Vijeća Univerziteta u Sarajevu – Orijeentalnog instituta utvrđenih članom 69. Zakona o visokom obrazovanju („Službene novine Kantona Sarajevo“, 36/22), te članom 113. Vijeće Univerziteta u Sarajevu – Orijeentalnog instituta je na 16. redovnoj sjednici održanoj 12. 03. 2024. godine, donijelo Odluku kao u dispozitivu.

Univerzitet u Sarajevu – Orijeentalni institut

**Dr. sci. Anđelko Husić, predsjedavajući Vijeća  
Univerziteta u Sarajevu – Orijeentalnog instituta**

Sekretar po ovlaštenju, potvrđuje da je Prijedlog Odluke je usklađen sa Zakonom o visokom obrazovanju, Zakonom o naučnoistraživačkoj djelatnosti i Statutom Univerziteta u Sarajevu, te da je Vijeće Univerziteta u Sarajevu – Orijeentalnog instituta na osnovu odredbi člana 69. Zakona o visokom obrazovanju („Službene novine Kantona Sarajevo“, 36/22), te člana 113. Statuta Univerziteta u Sarajevu nadležno za donošenje iste.

Saglasna: Belma Hajradinović, MA prava – sekretar po ovlaštenju (na osnovu Rješenja Rektora Univerziteta u Sarajevu o raspoređivanu radnika na radnom mjestu: Sekretara Univerziteta u Sarajevu – Orijeentalnog instituta, broj: 0101-262/24 od 10. 01. 2024. godine).

Dostaviti:

- Vijeću (u elektronskoj formi)
- Dokumentacija Vijeća
- Arhiva

Univerzitet u Sarajevu – Orijeentalni institut; Zmaja od Bosne, Kampus Univerziteta, 71000 Sarajevo; Bosna i Hercegovina, telefon: 00387 33 225 353 email: ois@bih.net.ba; ois@ois.unsa.ba



Broj: 02-1-44-80-4/24.  
Sarajevo, 12. 03. 2024. godine

Na osnovu člana 69., u vezi sa članom 121. Zakona o visokom obrazovanju („Službene novine Kantona Sarajevo“, 36/22), te člana 113. Statuta Univerziteta u Sarajevu, broj: 01-14-35-1/23 od 26. 07. 2023. godine, a u vezi sa ranije usvojenim Dinamičkim planom potreba za raspisivanje konkursa za izbor u zvanja na Univerzitetu u Sarajevu – Orijentalnom institutu u studijskoj 2023/24. godini, uz mišljenje Sekretara Univerziteta u Sarajevu – Orijentalnog instituta (po ovlaštenju) koje u skladu sa Instrukcijom Generalnog sekretara (donesenom na prijedlog Kolegija sekretara) čini sastavni dio Prijedloga Odluke, broj: 0105-657-2/24 od 24. 01. 2024. godine, Vijeće Univerziteta u Sarajevu – Orijentalnog instituta je na 16. redovnoj sjednici Vijeća održanoj 12. 03. 2024. godine donijelo *s l j e d e ć u*

### ODLUKU

*o izmjeni Dinamičkog plana potreba za raspisivanje konkursa za izbor u zvanja na Univerzitetu u Sarajevu – Orijentalnom institutu u studijskoj 2023/24. godini*

#### I.

Mijenja se Dinamički plan potreba za raspisivanje konkursa za izbor u zvanja na Univerzitetu u Sarajevu – Orijentalnom institutu u studijskoj 2023/24. godini, na slijedeći način:

- u tabeli 3. koja se odnosi na konkurse za izbor u isto ili više zvanje nastavnika/naučnih saradnika, izbor pod tačkom 3. se briše (izbor Hatibović Lamije, sa promjenom podataka: Ljuša Lamija, MA, koja je bila izabrana u naučnoistraživačko zvanje stručni saradnik).

#### II

Izmjenjeni Dinamički plan potreba iz tačke I. ove Odluke dostavlja se tijelima Univerziteta.

### Obrazloženje

Vijeće Univerziteta u Sarajevu – Orijentalnog instituta je na 16. redovnoj sjednici održanoj 12. 03. 2024. godine razmatralo izmjenu Dinamičkog plana potreba za raspisivanje konkursa za izbor na Univerzitetu u Sarajevu – Orijentalnom institutu u studijskoj 2023/2024. godinu. S obzirdom da je članom 121. Zakona o visokom obrazovanju, Vijeću članice utvrđena obaveza da na početku studijske godine sačini (utvrdi) i dostavi Dinamički plan potreba za raspisivanje konkursa za izbor u zvanje na svojoj članici, te da isti na saglasnost uputi tijelima Univerziteta (Senat, Upravni odbor), Vijeće po istoj proceduri vrši izmjenu predmetnog Dinamičkog plana.

Imajući u vidu da član naučnoistraživačkog osoblja ne ispunjava uslove za izbor u zvanje, te da je u prethodno provedenoj proceduri došlo do značajnih propusta (propusti evidentni u tekstu javnog oglasa, uslova, utvrđivanja oblasti i dr.), a što je utvrdio i postupajući prosvjetni inspektor, imenovanoj će u skladu sa odredbama Zakona biti ponuđen ugovor o radu za nenastavno osoblje, stoga ne postoji potreba za tim napredovanjem i vrši se izmjena kao u dispozitivu.

Univerzitet u Sarajevu – Orijentalni institut

**Dr. sc. Aladin Husić, predsjedavajući Vijeća  
Univerziteta u Sarajevu – Orijentalnog instituta**

Sekretar po ovlaštenju, potvrđuje da je Prijedlog Odluke je usklađen sa Zakonom o visokom obrazovanju/ Zakonom o naučnoistraživačkoj djelatnosti i Statutom Univerziteta u Sarajevu, te da je Vijeće Univerziteta u Sarajevu – Orijentalnog instituta na osnovu odredbi člana 69. Zakona o visokom obrazovanju („Službene novine Kantona Sarajevo“, 36/22), te člana 113. Statuta Univerziteta u Sarajevu nadležno za donošenje iste.



Saglasna: [redacted] prava – sekretar po ovlaštenju (na osnovu Rješenja Rektora Univerziteta u Sarajevu o  
rasporedu: [redacted] estu: Sekretara Univerziteta u Sarajevu – Orijetalnog instituta, broj: 0101-262/24 od 10.  
01. 2024. godine).

Dostaviti:

- Univerzitetu u Sarajevu 2x
- Dokumentacija Vijeća
- Arhiva

Univerzitet u Sarajevu – Orijetalni institut; Zmaja od Bosne, Kampus Univerziteta, 71000 Sarajevo; Bosna i Hercegovina,  
telefon: 00387 33 225 353 email: [ois@bih.net.ba](mailto:ois@bih.net.ba); [ois@ois.unsa.ba](mailto:ois@ois.unsa.ba)

- Obrasci -

DINAMIČKI PLAN POTREBA ZA RASPISIVANJE KONKURSA ZA IZBOR U ZVANJE NA UNIVERZITETU U SARAJEVU – ORIJENTALNOM INSTITUTU

Tabela 1. KONKURSI ZA IZBOR U ISTO ILI VIŠE ZVANJE NAUČNOISTRAŽIVAČKOG OSOBLJA – NAPREDOVANJA

R. br.	Akademsko/naučnoistraživačko zvanje <sup>1</sup> , oblast/predmet na koju/i se vrši izbor	Broj izvršilaca	Podaci o ugovoru o radu sa izabranim članom akademskog/naučnoistraživačkog osoblja prema prethodno izvršenom izboru <sup>2</sup>	Sredstava u budžetu članice (da/ne)	Uvjeti prema kojima se vrši izbor u akademsko zvanje <sup>3</sup>	Izjava člana akademskog osoblja o uvjetima prema kojima se vrši izbor u akademsko zvanje (da/ne)
1.	Naučni saradnik za oblast Orijeentalno – islamska umjetnost	1	Trajanje prethodnog izbora: 5 godina (ponovni izbor) Ugovor broj: 02-42/23 od 03. 02. 2023. godine (važi do 24. 01. 2028. godine).	Da	U skladu sa članovima 29., 30. i 31. Zakona o naučnoistraživačkoj djelatnosti („Službene novine Kantona Sarajevo“, broj: 26/16).	/

<sup>1</sup> Navesti zvanje za koje se planira izbor pr. redovni profesor, vanredni profesor, docent, naučni savjetnik i druga akademska/naučnoistraživačka zvanja.

<sup>2</sup> Navesti period važenja ugovora o radu sa izabranim članom akademskog/naučnoistraživačkog osoblja prema prethodno izvršenom izboru, datum i broj istog.

<sup>3</sup> Navesti uvjete prema kojima se vrši izbor u akademsko zvanje, tj. uvjeti iz važećeg Zakona o visokom obrazovanju ili Zakona o visokom obrazovanju („Službene novine Kantona Sarajevo“, br. 33/17, 35/20, 40/20 i 39/21).



2.	Naučni saradnik za oblast Historija osmanskog perioda	1	Trajanje prethodnog izbora: 5 godina (produžen izbor u zvanje za 2 godine) Ugovor broj: 08-1-148-68/24 od 05. 03. 2024. godine (važi do marta mjeseca 2025. godine, najduže do godinu dana produžen izbor).	Da	U skladu sa članovima 29., 30. i 31. Zakona o naučnoistraživačkoj djelatnosti („Službene novine Kantona Sarajevo“, broj: 26/16).	/
3.	Naučni savjetnik za oblast Arabistika	1	Trajanje prethodnog izbora: 6 godina Ugovor broj: 02-57/19 od 05. 02. 2019. godine (važi do 29. 01. 2025. godine).	Da	U skladu sa članovima 29., 30. i 31. Zakona o naučnoistraživačkoj djelatnosti („Službene novine Kantona Sarajevo“, broj: 26/16).	/
4.	Naučni savjetnik za oblast Turski jezik i književnost	1	Trajanje prethodnog izbora: 6 godina Ugovor broj: 02-162/19 od 03. 04. 2019. godine (važi do 31. 03. 2025. godine).	Da	U skladu sa članovima 29., 30. i 31. Zakona o naučnoistraživačkoj djelatnosti („Službene novine Kantona Sarajevo“, broj: 26/16).	/

Tabela 2. KONKURSI ZA IZBOR U AKADEMSKA/NAUČNOISTRAŽIVAČKA ZVANJA PRIJE ISTEKA IZBORNOG PERIODA

R. br.	Akademsko/naučnoistraživačko zvanje <sup>4</sup> , oblast/predmet na koju/i se vrši izbor	Broj izvršilaca	Podaci o ugovoru o radu sa izabranim članom akademskog/naučnoistraživačkog osoblja prema prethodno izvršenom izboru <sup>5</sup>	Sredstava u budžetu članice (da/ne)	Uvjeti prema kojima se vrši izbor u akademsko zvanje <sup>6</sup>	Izjava člana akademskog osoblja o uvjetima prema kojima se vrši izbor u akademsko zvanje (da/ne)
1.	/	/	/	/	/	/

Tabela 3. KONKURSI ZA POPUNJAVANJE UPRAŽNJENIH RADNIH MJESTA

R. br.	Akademsko/naučnoistraživačko zvanje <sup>6</sup> , naučna/umjetnička grana unutar naučnog polja ili naznaka više srodnih naučnih/umjetničkih grana unutar naučnog polja za koji se vrši izbor	Broj izvršilaca	Saglasnost Vlade Kantona Sarajeva za novo zapošljavanje <sup>7</sup>	Sredstava u budžetu članice (da/ne)	Uvjeti prema kojima se vrši izbor u akademsko/naučnoistraživačko zvanje

<sup>4</sup> Navesti zvanje za koje se planira izbor prije isteka izbornog perioda pr. redovni profesor, vanredni profesor, docent, naučni savjetnik i druga akademska/naučnoistraživačka zvanja. <sup>5</sup> Navesti period važenja ugovora o radu sa izabranim članom akademskog/naučnoistraživačkog osoblja prema prethodno izvršenom izboru, datum i broj istog.

<sup>6</sup> Navesti uvjete prema kojima se vrši izbor u akademsko zvanje, tj. uvjeti iz važećeg Zakona o visokom obrazovanju ili Zakona o visokom obrazovanju („Službene novine Kantona Sarajevo“ - br. 33/17, 35/20, 40/20 i 39/21).

<sup>7</sup> Navesti zvanje za koje se planira izbor pr. redovni profesor, vanredni profesor, docent, naučni savjetnik i druga akademska/naučnoistraživačka zvanja.

<sup>8</sup> Navesti broj Zaključka Vlade Kantona Sarajeva ili podatak o poduzetim radnjama za pribavljanje saglasnosti



1.	/	/	/	/	/	/
----	---	---	---	---	---	---

Tabela 4. ANGAŽMAN AKADEMSKOG / NAUČNOISTRAŽIVAČKOG OSOBLJA / STRUČNJAKA IZ PRAKSE / STRUČNIH SARADNIKA U NASTAVI

R. br.	Ime i prezime sa naznakom o kojem angažmanu se radi <sup>8</sup>	Predmet na koji lice angažira sa naznakom semestra	Akademsko/naučnoistraživačko zvanje <sup>10</sup>	Ustanova sa koje dolazi angažirano lice	Sredstava u budžetu članice (da/ne) sa naznakom izvora sredstava	Trajanje ugovora o angažmanu	Radna dozvola sa naznakom broja i datuma ili Sporazum o međuniverzitetском angažmanu <sup>9</sup>
1.	/	/	/	/	/	/	/

<sup>8</sup> Navesti kategoriju angažmana odnosno da li se radi o anžamanu akademskog osoblja ili stručnjaka iz prakse ili saradnika u nastavi koji se angažira na članici Univerziteta. <sup>10</sup> Navesti ukoliko se radi o angžmanu lica koje ima izbor u akademsko/naučnoistraživačko zvanje.

<sup>9</sup> Navesti samo za angažman stranih državljana



Broj: 02-1-44-80-5/24.  
Sarajevo, 12. 03. 2024. godine

Na osnovu člana 69. Zakona o visokom obrazovanju („Službene novine Kantona Sarajevo“, 36/22), te člana 113. Statuta Univerziteta u Sarajevu, broj: 01-14-35-1/23 od 26. 07. 2023. godine, uz mišljenje Sekretara Univerziteta u Sarajevu – Orijetalnog instituta (po ovlaštenju) koje u skladu sa Instrukcijom Generalnog sekretara (donesenom na prijedlog Kolegija sekretara) čini sastavni dio Prijedloga Zaključka, broj: 0105-657-2/24 od 24. 01. 2024. godine, Vijeće Univerziteta u Sarajevu – Orijetalnog instituta je na 16. redovnoj sjednici Vijeća održanoj 12. 03. 2024. godine donijelo *s l j e d e ć i*

### ZAKLJUČAK

1. Prihvata se Izvještaj uredničkog tima časopisa Prilozi za orijentalnu filologiju o pohađanju radionice *Povećanje vidljivosti naučne produkcije: Koji su kriteriji za indeksiranje u relevantnim bazama*, zaveden pod brojem: 01-1-16-36/24 od 06. 02. 2024. godine, kao i date Preporuke Odboru za indeksaciju časopisa Prilozi za orijentalnu filologiju, zavedene pod brojem: 01-1-16-72/24 od 07. 03. 2024. godine.
2. Obavezuje se Odbor za indeksaciju časopisa Prilozi za orijentalnu filologiju za realizaciju datih Preporuka.

Univerzitet u Sarajevu – Orijetalni institut  
**Dr. sc. [redacted]** predsjedavajući Vijeća  
Univerziteta u Sarajevu – Orijetalnog instituta

Sekretar po ovlaštenju, potvrđuje da je Prijedlog Zaključka je usklađen sa Zakonom o visokom obrazovanju/ Zakonom o naučnoistraživačkoj djelatnosti i Statutom Univerziteta u Sarajevu, te da je Vijeće Univerziteta u Sarajevu – Orijetalnog instituta na osnovu odredbi člana 69. Zakona o visokom obrazovanju („Službene novine Kantona Sarajevo“, 36/22), te člana 113. Statuta Univerziteta u Sarajevu nadležno za donošenje iste.

Saglasna: Belma Hajra [redacted] ar po ovlaštenju (na osnovu Rješenja Rektora Univerziteta u Sarajevu o raspoređivanu radnika [redacted] Univerziteta u Sarajevu – Orijetalnog instituta, broj: 0101-262/24 od 10. 01. 2024. godine).

Dostaviti:

- Odboru za indeksaciju časopisa Prilozi za orijentalnu filologiju
- Dokumentacija Vijeća
- Arhiva

Univerzitet u Sarajevu – Orijetalni institut; Zmaja od Bosne, Kampus Univerziteta, 71000 Sarajevo; Bosna i Hercegovina,  
telefon: 00387 33 225 353 email: [ois@bih.net.ba](mailto:ois@bih.net.ba); [ois@ois.unsa.ba](mailto:ois@ois.unsa.ba)





Broj: 02-1-44-80-6/24.  
Sarajevo, 12. 03. 2024. godine

Na osnovu člana 69. Zakona o visokom obrazovanju („Službene novine Kantona Sarajevo“, 36/22), te člana 113., a u vezi sa članom 253. Statuta Univerziteta u Sarajevu, broj: 01-14-35-1/23 od 26. 07. 2023. godine, uz mišljenje Sekretara Univerziteta u Sarajevu – Orijetalnog instituta (po ovlaštenju) koje u skladu sa Instrukcijom Generalnog sekretara (donesenom na prijedlog Kolegija sekretara) čini sastavni dio Prijedloga Odluke, broj: 0105-657-2/24 od 24. 01. 2024. godine, Vijeće Univerziteta u Sarajevu – Orijetalnog instituta je na 16. redovnoj sjednici Vijeća održanoj 12. 03. 2024. godine donijelo *s l j e d e ć u*

### ODLUKU

I.

Odobrava se gostovanje **Nejmeddine Khalfallah** na Univerzitet u Sarajevu – Orijetalni institut, u svojstvu istaknutog stručnjaka, radi održavanja predavanja.

II.

Zadužuje se Odbor za međunarodnu saradnju Univerziteta u Sarajevu – Orijetalnog instituta za dalje aktivnosti u cilju realizacije ove Odluke.

III.

Ova Odluka stupa na snagu danom donošenja.

### Obrazloženje

Shodno nadležnostima Vijeća Univerziteta u Sarajevu – Orijetalnog instituta utvrđenih članom 69. Zakona o visokom obrazovanju („Službene novine Kantona Sarajevo“, 36/22), te članom 113., a u vezi sa članom 253. Statuta Univerziteta u Sarajevu, broj: 01-14-35-1/23 od 26. 07. 2023. godine, kojim je data mogućnost angažiranja gostujućeg istraživača, istaknutog stručnjaka, te mogućnost da Vijeće shodno potrebama Instituta odobri gostovanje/agažman i u drugim opravdanim slučajevima, shodno svojim potrebama, a radi održavanja predavanja, Vijeće Univerziteta u Sarajevu – Orijetalnog instituta je na 16. redovnoj sjednici održanoj 12. 03. 2024. godine, usvojilo odluku kao u dispozitivu.

Univerzitet u Sarajevu – Orijetalni institut  
[Redacted]  
[Redacted] predsjedavajući Vijeća  
Univerziteta u Sarajevu – Orijetalnog instituta

Sekretar po ovlaštenju, potvrđuje da je Prijedlog Odluke je usklađen sa Zakonom o visokom obrazovanju/ Zakonom o naučnoistraživačkoj djelatnosti i Statutom Univerziteta u Sarajevu, te da je Vijeće Univerziteta u Sarajevu – Orijetalnog instituta na osnovu odredbi člana 69. Zakona o visokom obrazovanju („Službene novine Kantona Sarajevo“, 36/22), te člana 113. Statuta Univerziteta u Sarajevu nadležno za donošenje iste.

Saglasna: [Redacted] – sekretar po ovlaštenju (na osnovu Rješenja Rektora Univerziteta u Sarajevu o raspoređivanju) Sekretara Univerziteta u Sarajevu – Orijetalnog instituta, broj: 0101-262/24 od 10. 01. 2024. godi

Dostaviti:

- Dokumentacija Vijeća (imenovanom u elektronskoj formi)
- Arhiva

Univerzitet u Sarajevu – Orijetalni institut; Zmaja od Bosne, Kampus Univerziteta, 71000 Sarajevo; Bosna i Hercegovina, telefon: 00387 33 225 353 email: ois@bih.net.ba; ois@ois.unsa.ba



Broj: 02-1-44-80-7/24.  
Sarajevo, 12. 03. 2024. godine

Na osnovu člana 69. Zakona o visokom obrazovanju („Službene novine Kantona Sarajevo“, 36/22), te člana 113. Statuta Univerziteta u Sarajevu, broj: 01-14-35-1/23 od 26. 07. 2023. godine, uz mišljenje Sekretara Univerziteta u Sarajevu – Orijetalnog instituta (po ovlaštenju) koje u skladu sa Instrukcijom Generalnog sekretara (donesenom na prijedlog Kolegija sekretara) čini sastavni dio Prijedloga Zaključka, broj: 0105-657-2/24 od 24. 01. 2024. godine, a u vezi sa dopisom dostavljenim u elektronskoj formi dana 11. 03. 2024. godine od strane Službe za naučnoistraživački rad Univerziteta u Sarajevu, Vijeće Univerziteta u Sarajevu – Orijetalnog instituta je na 16. redovnoj sjednici Vijeća održanoj 12. 03. 2024. godine donijelo *sljedeći*

### ZAKLJUČAK

Vijeće Univerziteta u Sarajevu – Orijetalnog instituta nije utvrdilo prijedlog koji bi bio nominiran za nagradu za mlade istraživače Dunavskog regiona – Danubius Young Scientist Award 2024. godine, s obzirom da se naučnoistraživačko osoblje Instituta ne bavi istraživanjima tog regiona, Vijeće cijeni da bi bilo dobro da prijedlog bude nominiran sa druge članice Univerziteta koja ima više poveznica sa istraživanjima te regije.

Univ [redacted] jentalni institut  
Dr. sci. A [redacted] avajući Vijeća  
Univerziteta [redacted] alnog instituta

Sekretar po ovlaštenju, potvrđuje da je Prijedlog Zaključka je usklađen sa Zakonom o visokom obrazovanju/ Zakonom o naučnoistraživačkoj djelatnosti i Statutom Univerziteta u Sarajevu, te da je Vijeće Univerziteta u Sarajevu – Orijetalnog instituta na osnovu odredbi člana 69. Zakona o visokom obrazovanju („Službene novine Kantona Sarajevo“, 36/22), te člana 113. Statuta Univerziteta u Sarajevu nadležno za donošenje iste.

Saglasna: Belma Hajradinović, MA prava – sekretar po ovlaštenju (na osnovu Rješenja Rektora Univerziteta u Sarajevu o raspoređivanu radnika na radnom mjestu: Sekretara Univerziteta u Sarajevu – Orijetalnog instituta, broj: 0101-262/24 od 10. 01. 2024. godine). *Belma Hajradinović*

Dostaviti:

- 
- Dokumentacija Vijeća
- Arhiva

Univerzitet u Sarajevu – Orijetalni institut; Zmaja od Bosne, Kampus Univerziteta, 71000 Sarajevo; Bosna i Hercegovina, telefon: 00387 33 225 353 email: [ois@bih.net.ba](mailto:ois@bih.net.ba); [ois@ois.unsa.ba](mailto:ois@ois.unsa.ba)